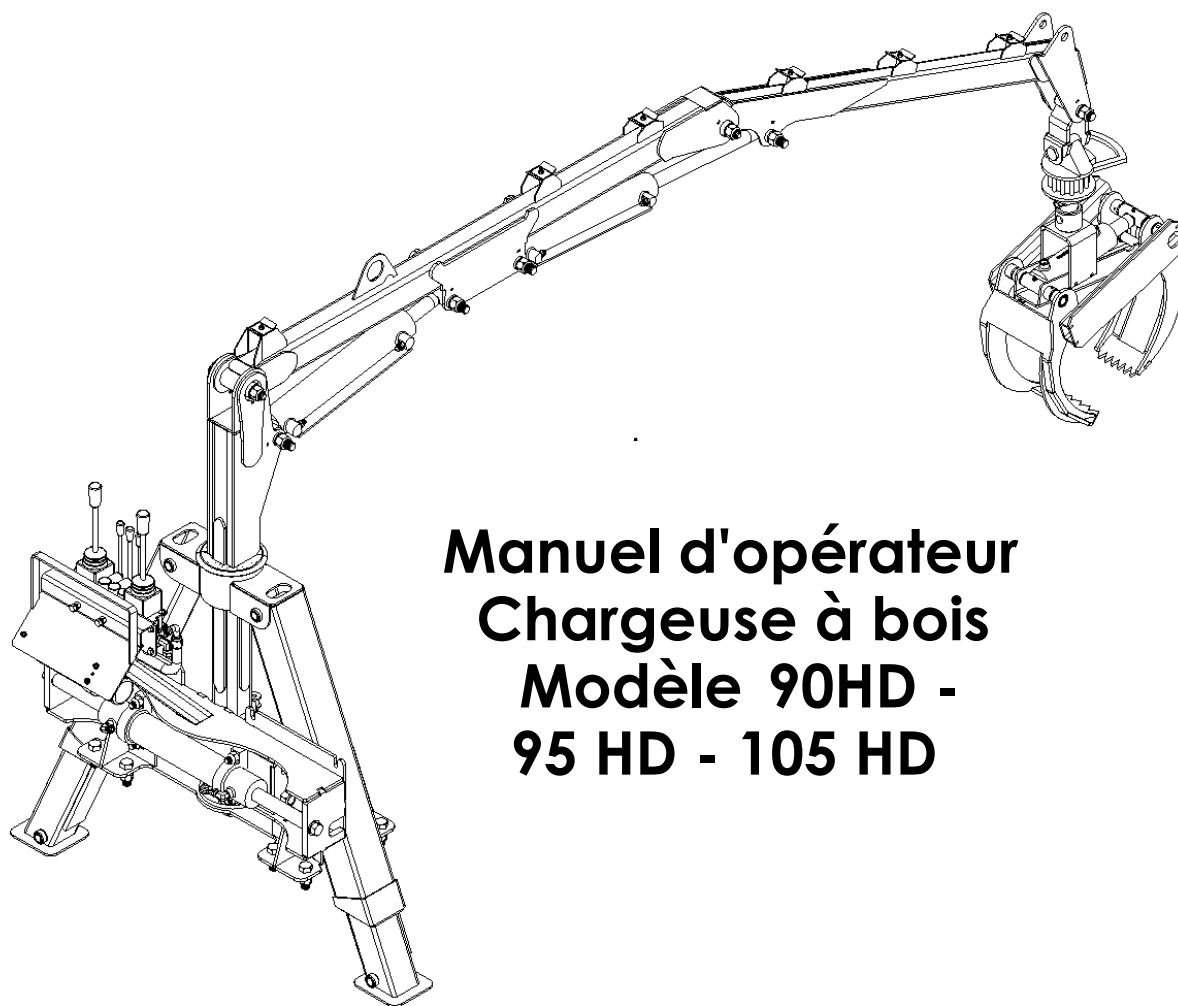




**Manuel d'opérateur
Chargeuse à bois
Modèle 90HD -
95 HD - 105 HD**

Les Équipements Woody inc. 205, rue commercial Saint-Odilon, Québec G0S3A0

Tél./ Tel. 418-464-2748 Fax. 418-464-2746

Courriel/Email: ewoody@sogetel.net Site Web/ Website : www.equipementswoody.com

Facebook: Les Équipements Woody



Les Équipements Woody Inc.
Propriétaire: Jérôme et Sébastien Labbé

205 rue commerciale
St-Odilon de cranbourne
Beauce-Nord
Québec, Canada
G0S 3A0

Tél. (418) 464-2748
Télec. (418) 464-2746

Courriel : ewoody@sogetel.net
Site Web: www.equipementswoody.com
Facebook: Les Équipements Woody

Les Équipements Woody Inc.

© Tous droits réservés: Les Équipements Woody Inc. de St-Odilon de Cranbourne:
Aucune copies ou reproduction de ce manuel, en tout ou en partie ne doit être fait,
sans l'autorisation écrite de Les Équipements Woody Inc.



Table des matières

Introduction.....	1
Avertissement.....	2
Caractéristiques de la chargeuse 90 HD.....	3
Table premier niveau 90 HD.....	4
Caractéristiques de la chargeuse 95 HD.....	5
Table premier niveau 95 HD.....	6
Caractéristiques de la chargeuse 105 HD.....	7
Table premier niveau 105 HD.....	8
Caractéristiques de la remorque 7-52.....	9
Caractéristiques de la remorque 8-58.....	10
Caractéristiques de la remorque 9-58.....	11
Caractéristiques de l'unité Hydraulique 5.5.....	12
Caractéristiques du treuil 4000lbs.....	13
Caractéristiques du treuil 6000lbs.....	14
Caractéristiques du grappin 28".....	15
Sécurité générales.....	16
Utilisation sécuritaire.....	17-25
Garantie.....	26-27



Introduction

Nous vous félicitons d'avoir fait l'acquisition d'une Chargeuse à bois Woody. Les Équipements Woody conçoit et fabrique des Équipements selon des critères très rigoureux. Ces équipements sont destinées pour une utilisation professionnel dans le milieu agricole et forestier.

Même si vous avez l'expérience de ce type de produit, nous vous recommandons de bien lire attentivement ces instructions. Ces dernières contiennent des informations importantes sur la sécurité, l'efficacité et aussi pour assurer la validité de la garantie.

Les Équipements Woody se réserve le droit de modifier et ou d'améliorer les instructions relatives à l'équipement et à la maintenance, ainsi que de réviser les données sans préavis.

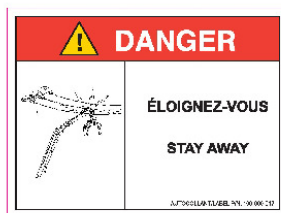
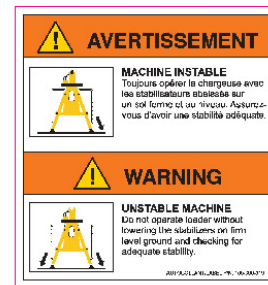
Notez le numéros de série, le modèle, la date de livraison, le distributeur ainsi que le nom du vendeur. Conserver ces informations à disposition pour commander des pièces ainsi que pour toute assistance technique ou question de garantie.

Numéros de série	
Modèle	
Date de livraison	
Le distributeur	
Nom du vendeur	



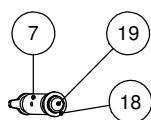
Avertissement

Les symboles suivants sont utilisés dans ce manuel pour prévenir l'opérateur des dangers liés à l'utilisation de cette machinerie. Respectez les consignes de sécurité pour éviter tout risque de blessure grave voire mortelle.

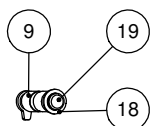




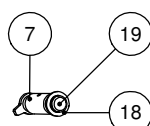
Caractéristiques de la machine 90-HD



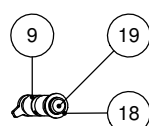
DÉTAIL G
ECHELLE 1 : 11



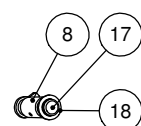
DÉTAIL F
ECHELLE 1 : 11



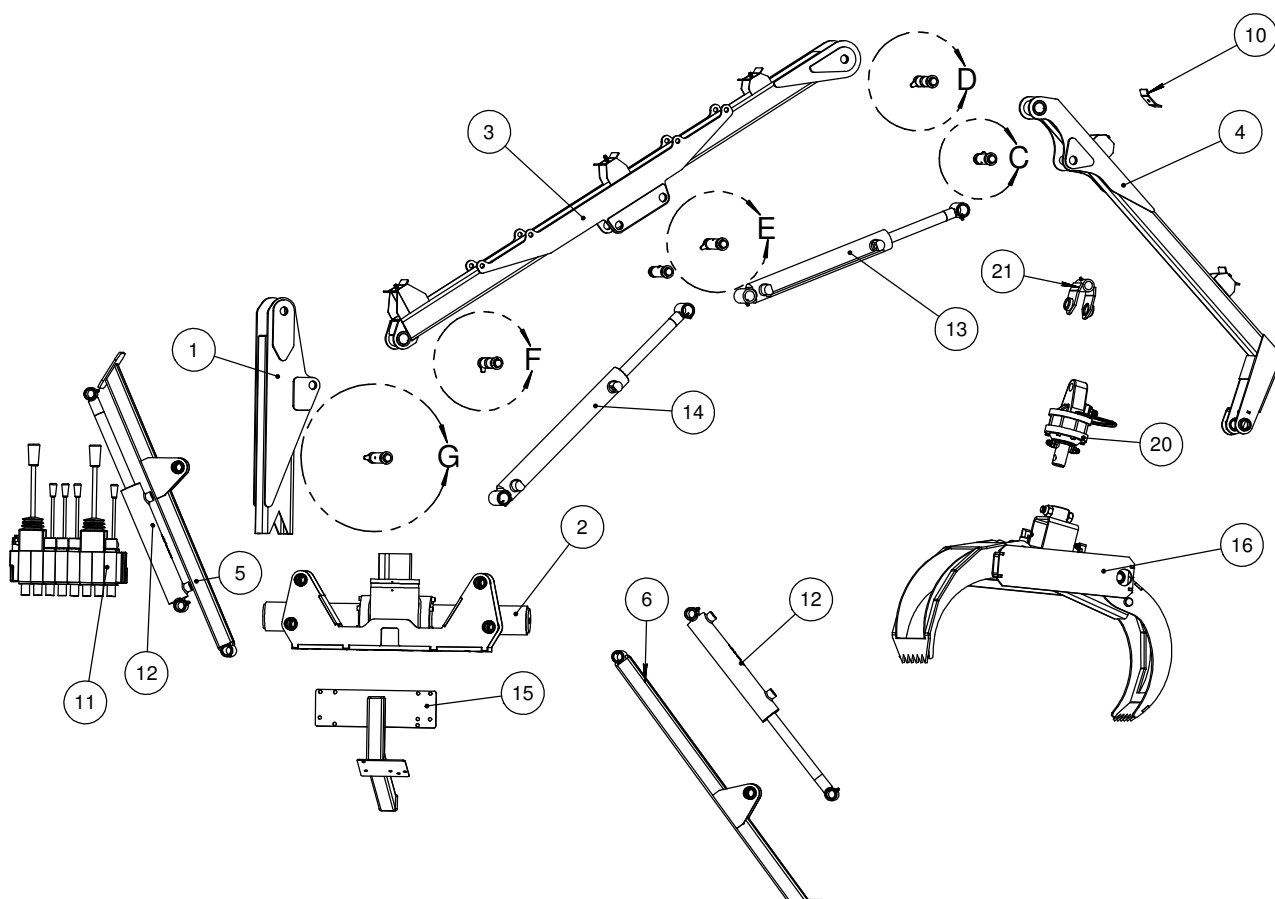
DÉTAIL E
ECHELLE 1 : 11



DÉTAIL D
ECHELLE 1 : 11



DÉTAIL C
ECHELLE 1 : 11



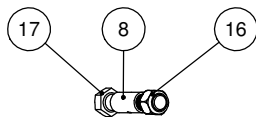


Liste de Pièces Chargeuse 90 HD

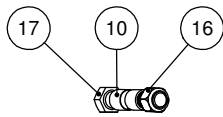
No.	# de pièce	Nom	éclaté/Quantité
1	60-024-04	Poteau chargeuse	1
2	60-024-08	Crémaillère W-CR-850-SP	1
3	60-024-05	Gros boom chargeuse	1
4	60-024-06	Petit Boom 90 HD (STD)	1
5	60-024-02	Patte gauche	1
6	60-024-01	Patte droite	1
7	89-20-16-44-D22-00	Tube plastique 1 1/4" O.D.	3
8	89-20-16-36-D18-00	Tube plastique 1 1/4" O.D.	1
9	89-20-16-48-D24-00	Tube plastique 1 1/4" O.D.	2
10	60-000-060	Barrure tuyau	5
11	130260	Controle monoblock 8 section	1
12	120132	Cylindre hydraulique 2" Dia. x 10" Course	2
13	120152	Cylindre hydraulique 2" Dia. x 14" Course	1
14	120162	Cylindre hydraulique 2" Dia. x 16" Course	1
15	60-025-15	Support valve hydraulique SALAMI	1
16	57-006	Grappin 28"	1
17	20-024-07	Barrure de cylindre gros boom	1
18	60-035-022	Rondelle	6
19	20-024-03	Barrure de cylindre gros boom	5
20	199311	Rotator CR-100	1
21	60-024-03	Joint de clame	1



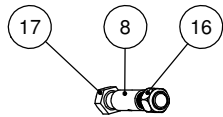
Caractéristiques de la machine 95-HD



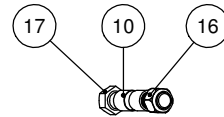
DÉTAIL M
ECHELLE 1 : 11



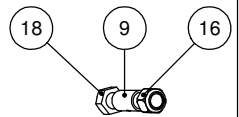
DÉTAIL L
ECHELLE 1 : 11



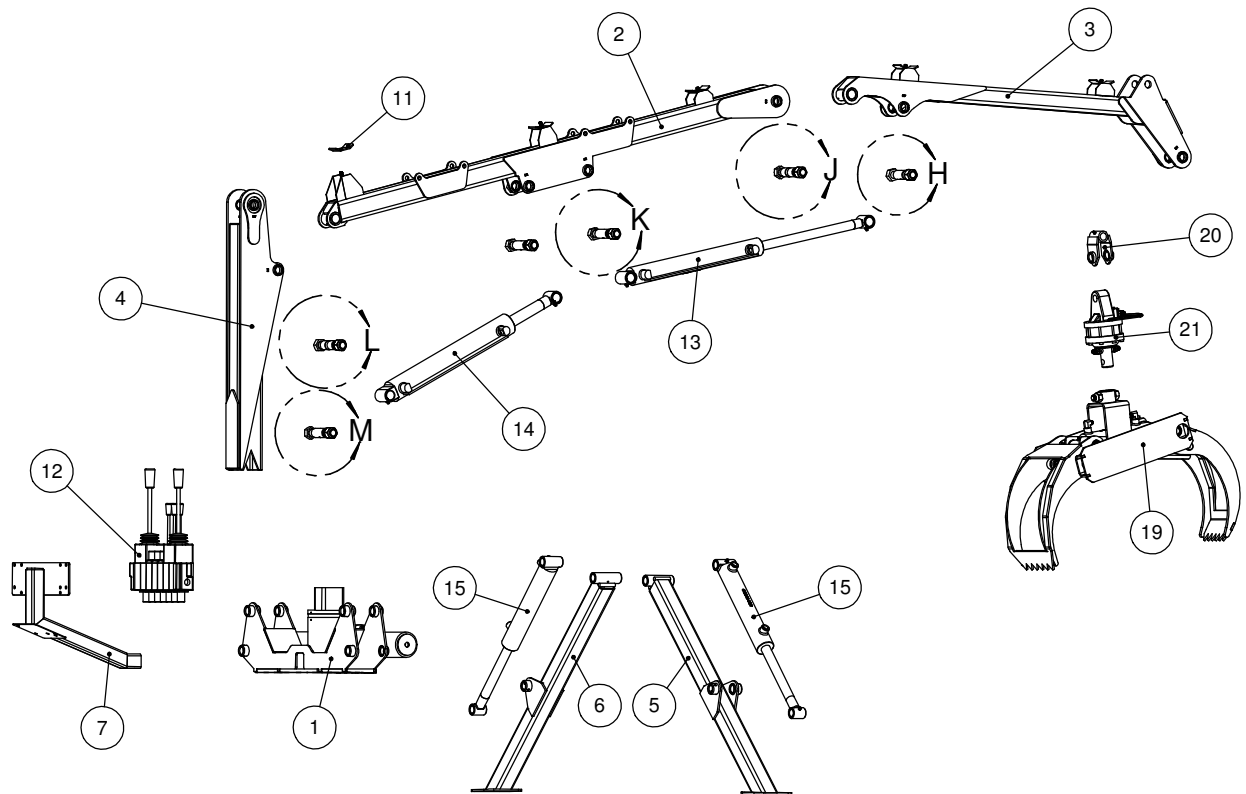
DÉTAIL K
ECHELLE 1 : 11



DÉTAIL J
ECHELLE 1 : 11



DÉTAIL H
ECHELLE 1 : 11



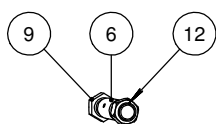


Liste de Pièces Chargeuse 95-HD

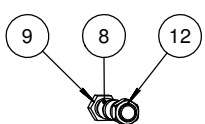
No.	# de pièce	Nom	Qté
1	60-025-01	Assemblage crémaillère	1
2	60-025-02	Gros baume Chargeuse 95 HD(STD)	1
3	60-025-03	Petit Baume Chargeuse 95 HD (STD)	1
4	60-025-04	Poteau chargeuse 95 HD	1
5	60-025-05	Patte droite 95-HD	1
6	60-025-06	Patte gauche 95-HD	1
7	60-025-15	Support valve hydraulique SALAMI	1
8	89-20-16-44-D22-00	Tube plastique 1 1/4" O.D.	3
9	89-20-16-36-D18-00	Tube plastique 1 1/4" O.D.	1
10	89-20-16-48-D24-00	Tube plastique 1 1/4" O.D.	2
11	60-000-060	Barrure tuyau	5
12	130230	Controle Q25/7 Avec Anti-Choc	1
13	120162	Cylindre hydraulique 2" Dia. x 16" Course	1
14	120322	Cylindre hydraulique 2 1/2" x 16" Course	1
15	120132	Cylindre hydraulique 2" Dia. x 10" Course	2
16	301500	Nylon nut 1"-8	6
17	300340	Boulon 1"-8 x 7" Long x 2 1/2" Filet	5
18	300330	Boulon 1"-8 x 6 1/2" Long x 2 1/2" Filet	1
19	57-006	Grappin 28"	1
20	60-024-03	Joint de grappin	1
21	199311	Rotator CR-100	1



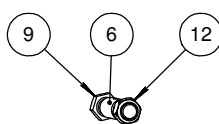
Caractéristiques de la machine 105-HD



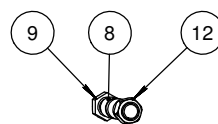
DÉTAIL U
ECHELLE 1 : 11



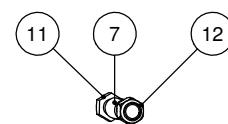
DÉTAIL T
ECHELLE 1 : 11



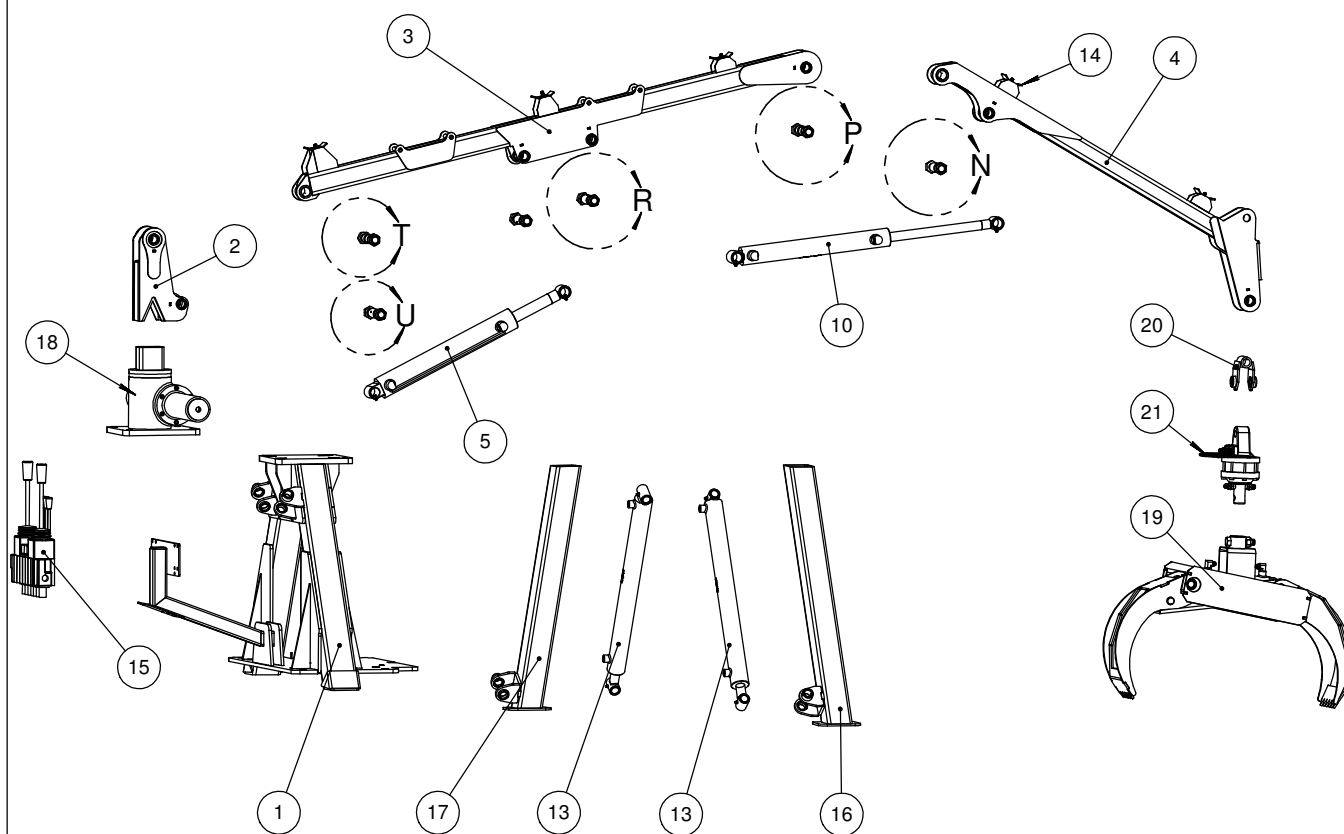
DÉTAIL R
ECHELLE 1 : 11



DÉTAIL P
ECHELLE 1 : 11



DÉTAIL N
ECHELLE 1 : 11



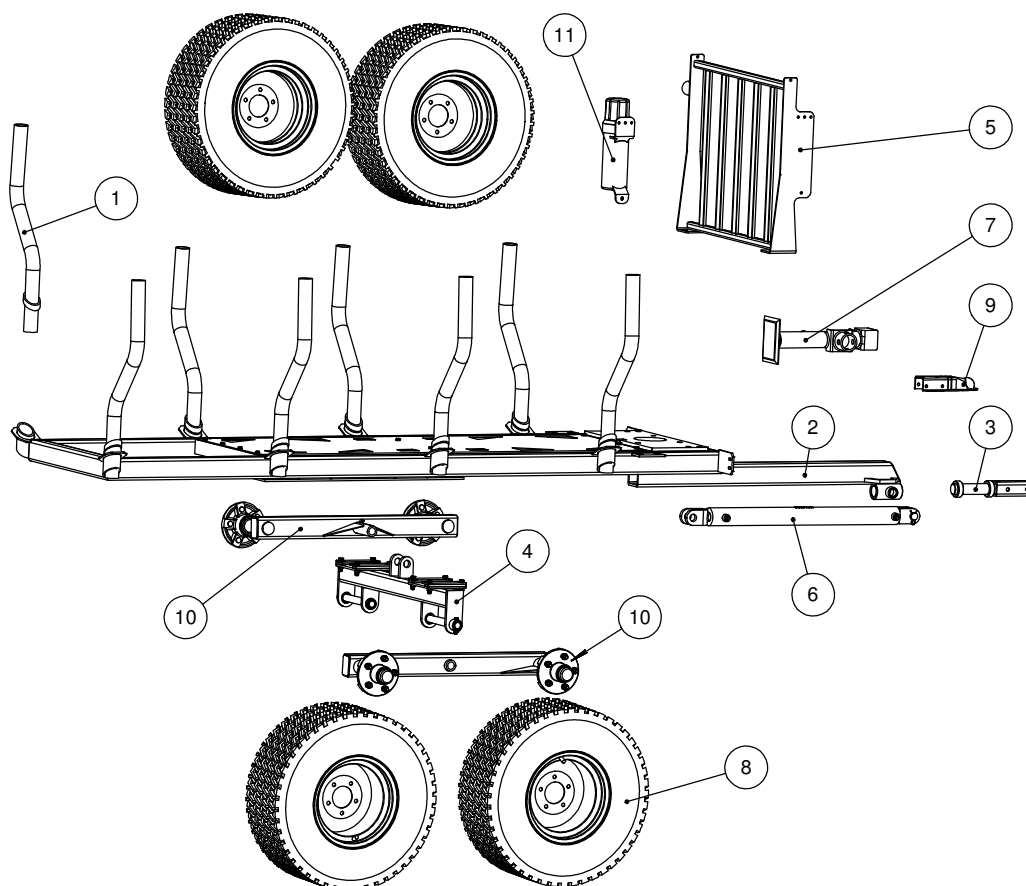


Liste de Pièces Chargeuse 105-HD

No.	# de pièce	Nom	Qté
1	60-042-01	Devant Chargeuse 105 HD(patte télescopique)	1
2	60-042-02	Poteau chargeuse	1
3	60-042-03	Gros boom 105-HD	1
4	60-042-04	Petit boom 105-HD	1
5	120322	Cylindre hydraulique 2 1/2" x 16" Course	1
6	89-20-16-44-D22-00	Tube plastique 1 1/4" O.D.	3
7	89-20-16-36-D18-00	Tube plastique 1 1/4" O.D.	1
8	89-20-16-48-D24-00	Tube plastique 1 1/4" O.D.	2
9	300340	Boulon 1"-8 x 7" Long x 2 1/2" Filet	5
10	120162	Cylindre hydraulique 2" Dia. x 16" Course	1
11	300330	Boulon 1"-8 x 6 1/2" Long x 2 1/2" Filet	1
12	301500	Nylon nut 1"-8	6
13	120190	Cylindre hydraulique 2" x 24" Course	2
14	60-000-060	Barrure tuyau	5
15	130230	Controle Q25/7 Avec Anti-Choc	1
16	60-042-05	Patte coté droit	1
17	60-042-06	Patte coté gauche	1
18	110020	Crémaillère	1
19	57-006	Grappin 28"	1
20	60-024-03	Joint de grappin	1
21	199311	Rotator CR-100	1



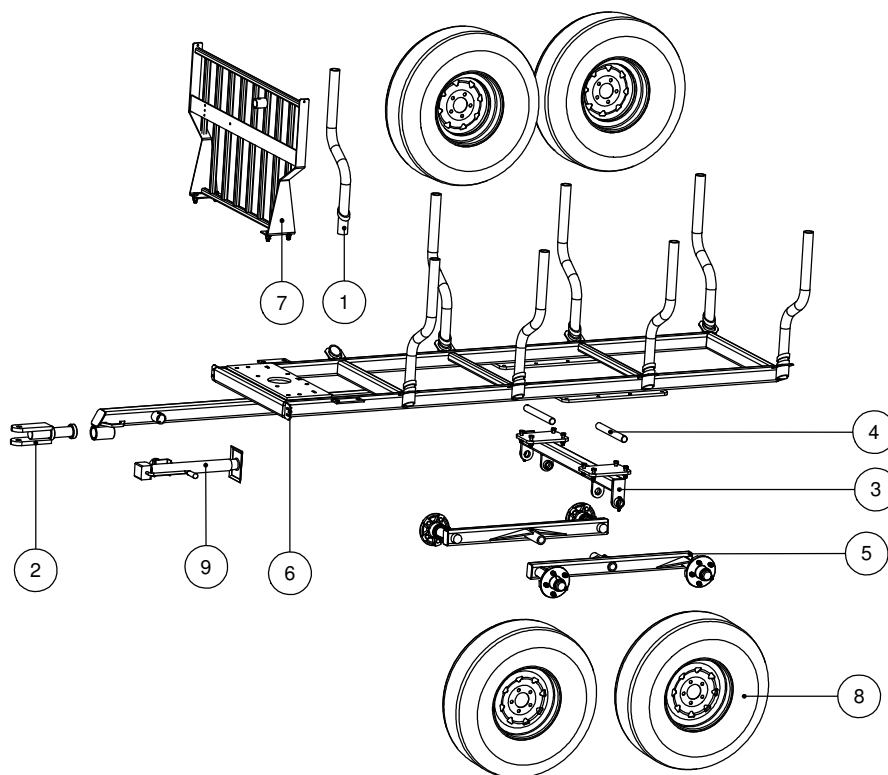
Caractéristiques de la remorque 7-52



No.	# de pièce	Nom	Qté
1	59-019-09	Poteau Remorque 7-52	8
2	59-019-07	Frame 7-52	1
3	59-019-06	Pôle swivel	1
4	59-019-03	Essieux hydraulique	1
5	59-019-08	Grille	1
6	120191	Cylindre hydraulique	1
7	303010	JACK-3000-2000	1
8	302210	Pneu 25-10-12 6 ply 5 nuts	4
9	310670	Main	1
10	59-019-05	Cuisse 7-52	2
11	400500	Porte document	1



Caractéristiques de la remorque 8-58

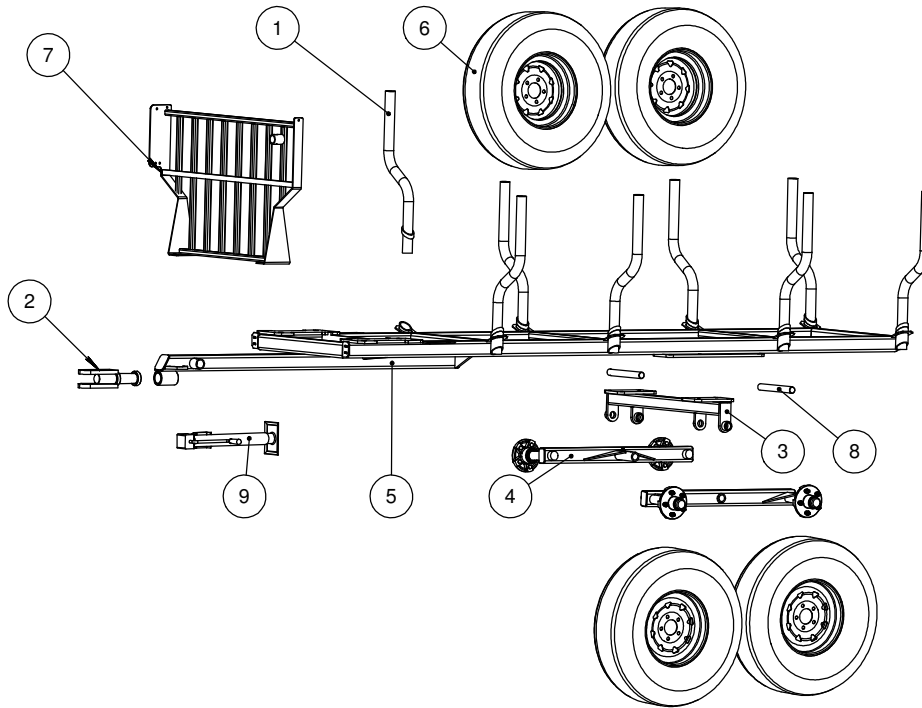


Liste de Pièces Remorque forestière 8-58 pneus 11L15

No.	# de pièce	Nom	Qté
1	59-020-07	Poteau remorque 8-58	8
2	59-020-05	Main agricole	1
3	59-006-04	Essieu remorque 8-58	1
4	86-20-173-E08-00	Rond 1 1/4" O.D.	2
5	59-020-08	Tandem remorque hub 3500 lbs	2
6	59-020-01	Chassis Remorque Forestière 8-58	1
7	59-020-06	Grille de 8-58	1
8	302000	Pneu 11L15 8 ply 5 Nuts 3500lbs	4
9	303020	JACK-6000 ou (5000)	1



Caractéristiques de la remorque 9-58

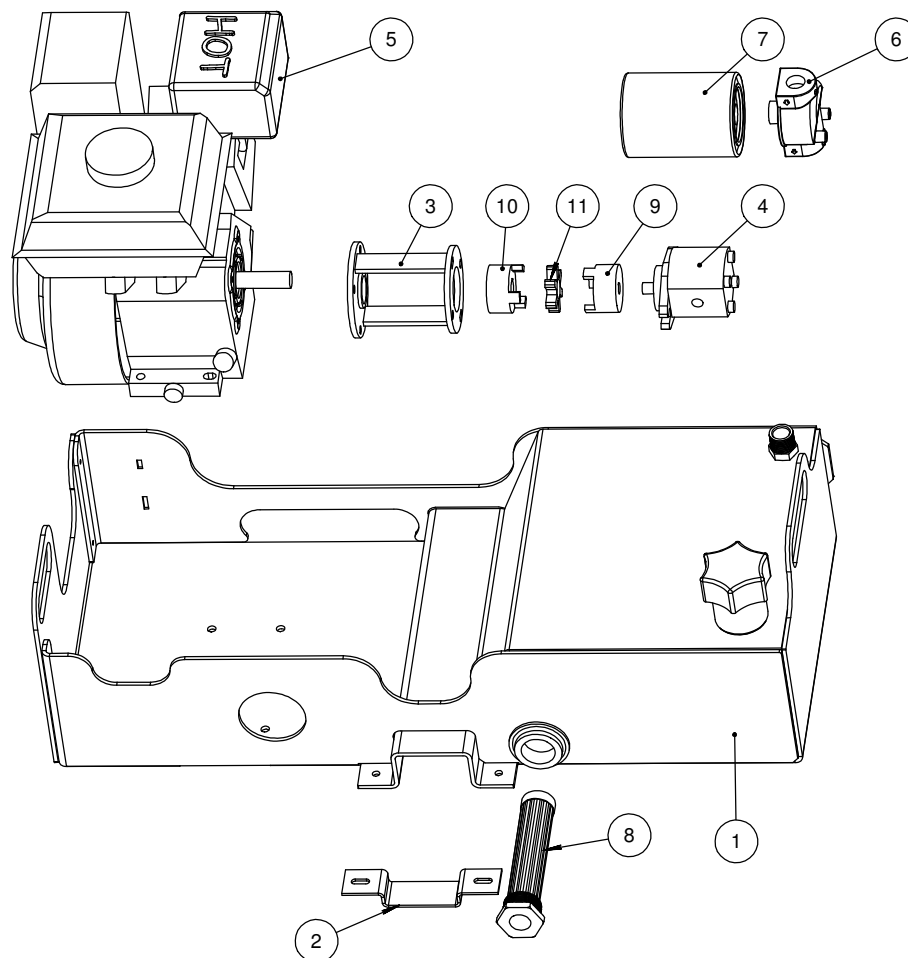


Liste de pièces Remorque forestière 9-58 pneus 11L15

No.	# de pièce	Nom	Qté
1	59-020-07	Poteau remorque 8-58	8
2	59-020-05	Main agricole	1
3	59-128-04	Essieu boulonné ajustable	1
4	59-020-08	Tandem remorque hub 3500 lbs	2
5	59-128-01	Chassis Remorque Forestière 9-58	1
6	302000	Pneu 11L15 8 ply 5 Nuts 3500lbs	4
7	59-128-02	Grille de 9-58	1
8	86-20-173-E08-00	Rond 1 1/4" O.D.	2
9	303020	JACK-6000 ou (5000)	1



Caractéristique unité hydraulique

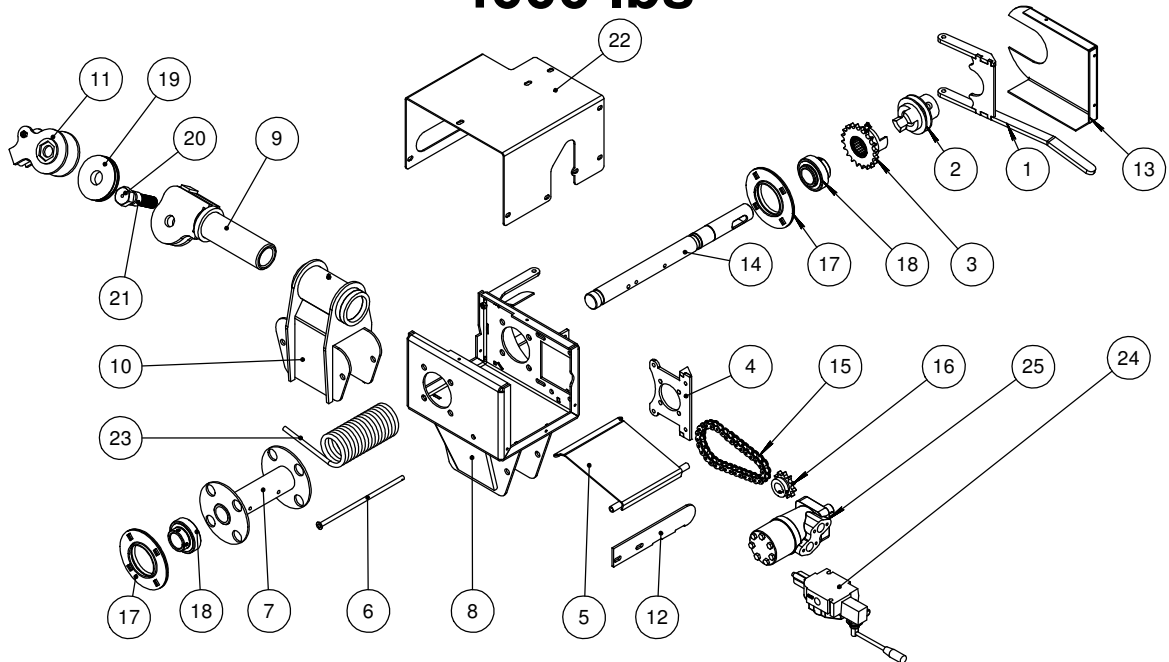


Liste de Pièces Unité hydraulique 5.5hp

No.	# de pièce	Nom	Qté
1	53-001-01	Base d'unité de puissance 5.5hp	1
2	53-001-025	Plaque fixation	1
3	106000	Bell housing	1
4	108200	Pompe Galthec 2 gal/min	1
5	108010	Moteur 5.5HP	1
6	190060	Tête de filtre à l'huile CP-750-10P	1
7	190050	Filtre à l'huile CP-750-10P	1
8	190020	Pré Filtre LTM -10-100	1
9	140320	Machoire d'accouplement 1/2"	1
10	140340	Machoire d'accouplement 3/4"	1
11	140360	Love joy insert L095	1



Caractéristique treuil hydraulique 4000 lbs

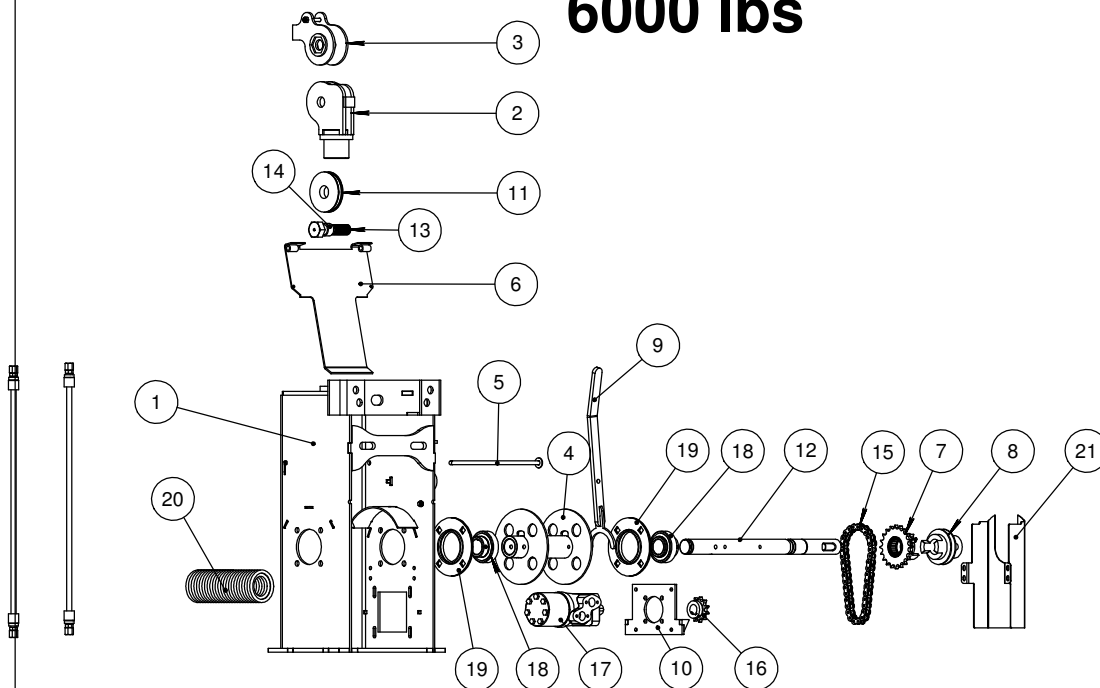


Liste de Pièces Treuil hydraulique 4000 lbs

No.	# de pièce	Nom	Qté
1	58-005-02	Fourchette d'embrayage	1
2	58-000-07	Embrayage mobile treuille Gros ,Moyen & Petit	1
3	58-000-06	Embrayage fixe treuille Gros ,Moyen & Petit	1
4	58-000-09	Support de moteur treuil	1
5	58-004-01	Tendeur treuil	1
6	58-004-04	Axe fixation tendeur de câble	1
7	58-004-02	Rouleau treuille	1
8	58-008-01	Boitier du treuil	1
9	58-000-03	Tête swivel Gros ,Moyen & Petit	1
10	58-005-05	Fixation guide de câble	1
11	58-000-04	Swing cable treuille Gros ,Moyen & Petit	1
12	58-005-013	Bâti treuille Gros & Moyen	1
13	58-005-011	Protecteur treuille baume	1
14	58-004-009	Shaft treuil boom	1
15	309080	Chaine no 50 16 mailles	1
16	150010	Roue dentée #50-11 dents heavy duty	1
17	150151	Flange bearing	2
18	150040	Roulement insert	2
19	58-000-024	Poulie modifiée	1
20	B-16-08-64-36	Boulon modifié	1
21	89-20-16-12	Tube plastique 1 1/4" O.D.	1
22	58-000-036	Dessus treuil	1
23	304000	Cable 1/4 dynima 110'	1
24	SAL 623100110	Valve hydraulique Salami vdm6 1 section	1
25	108060	Moteur Hydraulique 160cc	1



Caractéristique treuil hydraulique 6000 lbs

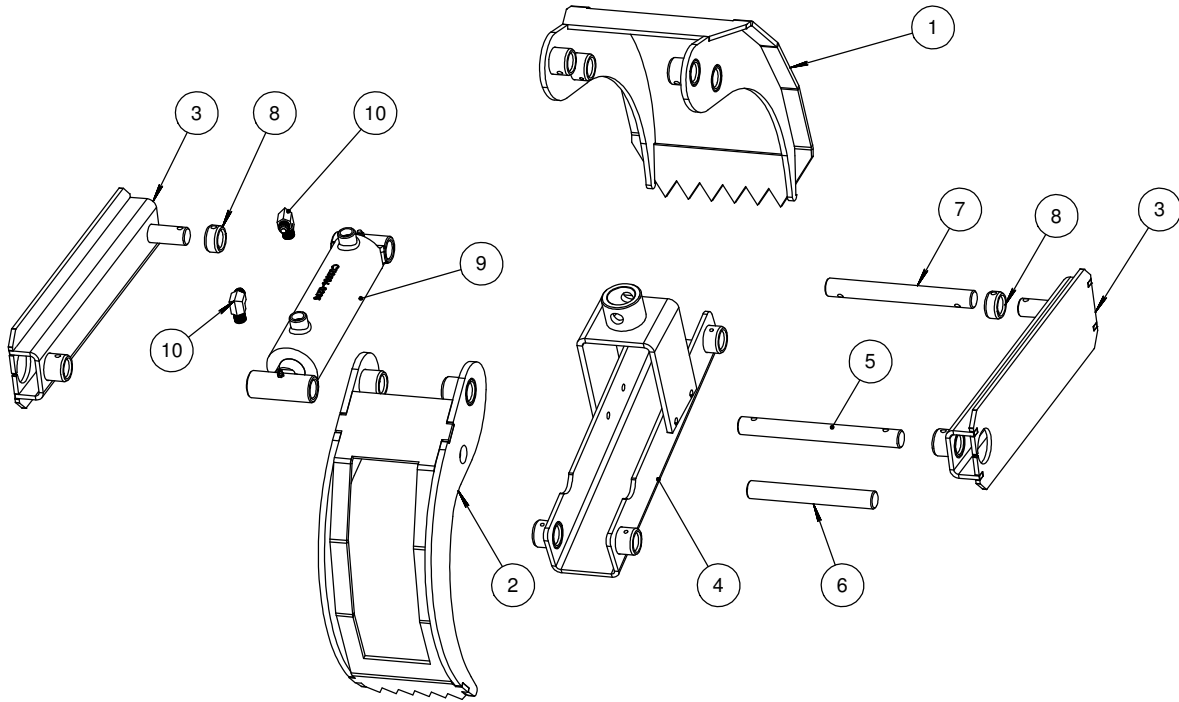


Liste de Pièces Treuil hydraulique 6000 lbs

No.	# de pièce	Nom	Qté
1	58-013-01	Bâti du Treuil 26"	1
2	58-013-04	Tête de treuil	1
3	58-000-04	Swing cable treuille Gros ,Moyen & Petit	1
4	58-000-05	Rouleau treuille Gros & Moyen	1
5	58-007-03	Pivot tendeur de câble	1
6	58-007-05	Bender treuille Gros & Moyen	1
7	58-000-06	Embrayage fixe treuille Gros ,Moyen & Petit	1
8	58-000-07	Embrayage mobile treuille Gros ,Moyen & Petit	1
9	58-000-08	Bras embrayage Gros & Moyen	1
10	58-000-01	Support de moteur treuille Gros & Moyen	1
11	58-000-024	Poulie modifiée	1
12	58-000-020	Axe du rouleau treuil 36"	1
13	58-000-006	Boulon modifié	1
14	Bush plast 1 1/4 ext x 1 int	Tube plastique 1 1/4" O.D.	1
15	1RIV 50	Chaine série #50 - 36 rouleaux	1
16	150010	Roue dentée #50-11 Dents heavy duty	1
17	108070	Moteur Hydraulique 315cc	1
18	150040	Roulement "insert"	2
19	150151	Flange bearing	2
20	304010	Cable nylon 5/16" x 110' long	2
21	58-005-011	Protecteur treuille baume	1



Caractéristique grappin 28"



Liste de Pièces Grappin 28"

No.	# de pièce	Nom	Qts
1	57-005-01	Pince large 28"	1
2	57-005-02	Pince mince 28"	1
3	57-005-04	Plaque latéral	2
4	57-006-01	Centre de pince 28" pour GR-10	1
5	86-16-154-E14-00-E138-00	Rond 1" O.D.	1
6	86-16-120		1
7	86-16-140-E14-00-E126-00		1
8	96-24-16-12-E06-00	Douille 1 1/2" O.D. x .242" (1.016" I.D.)	2
9	120272	Cylindre hydraulique 2 1/2" Dia. x 6" Course	1
10	100900	Série 5405 - Coude 90° - Mâle JIC 37° - Mâle NPT - 9/16" x 3/8"	2
11	300730	Boulon 5/16"-18 x 2" Long	1



Fonctionnement

Règles de sécurité générale:

Lisez soigneusement le présent manuel d'instructions avant la mise en service de la chargeuse. Les données techniques de cette dernière contiennent également des informations importantes. Une utilisation incorrecte peut entraîner des blessures et endommager la machine.

L'utilisation d'une chargeuse requiert des connaissances accrues et une bonne expérience. Vous devez impérativement apprendre à connaître le comportement de la chargeuse et vous entraîner à l'utiliser. Entraînez-vous sur le schéma de mouvements et avec de faibles chargeuses jusqu'à ce que vous maîtrisiez complètement la machine. Veillez à ce que personne ne se trouve au sein de la zone de sécurité (20 m).

Les chargeuses Woody sont destinées à une utilisation normale dans les secteurs de l'agriculture et de l'exploitation forestière. Elles doivent être employées uniquement par des personnes formées au maniement de machines agricoles.

- . Avant de raccorder la chargeuse au système hydraulique du tracteur, vous devez lire le manuel d'instructions de ce dernier, de sorte à maîtriser parfaitement le raccordement.
- . Soyez extrêmement prudent lors du raccordement de la chargeuse au tracteur ou de la remorque au tracteur, ainsi que de son détachement.
- . Lors du fonctionnement, assurez-vous que personne ne se trouve au sein de la zone à risque de la chargeuse. L'utilisateur doit avoir une visibilité complète de la zone de travail.
- . Lors du fonctionnement, n'insérez pas votre main, ni aucune autre partie de votre corps, dans la machine ou sous la charge. Ne prenez pas le risque de vous retrouver coincé entre les différentes parties de la grue ou entre le tracteur et la remorque.
- . N'oubliez pas de relever les stabilisateurs avant de déplacer l'équipement.
- . Lors du chargement, utilisez toujours le frein à main du tracteur.
- . Ne laissez jamais le boom en position haute sans avoir le contrôle de la chargeuse.
- . N'utilisez jamais la chargeuse pour tirer, pousser ou frapper.
- . Soyez particulièrement prudent lors du chargement et du déchargement de matériaux lourds.
- . N'utilisez jamais le dispositif de chargement lors du transport.
- . Pour arrêter la machine, abaissez la chargeuse et le grappin sur une surface solide, coupez le moteur, engagez le frein à main et retirez la clé du contact pour empêcher une utilisation non autorisée.
- . La chargeuse n'est pas destinée au levage de personnes.
- . Soyez très prudent lors d'un chargement ou d'un déchargement à proximité de lignes haute tension. Maintenez une distance de sécurité par rapport aux câbles sous tension.



Instructions pour une utilisation en toute sécurité

Si la protection contre les surcharges du système hydraulique est déréglée ou que certaines fonctions du système sont altérées, la sécurité ne peut en aucun cas être assurée.

.Abaisser toujours les stabilisateurs hydrauliques avant chaque opération pour éviter tout renversement.

.Vérifiez toujours qu'aucune personne non autorisée ne se trouve au sein de la zone à risque.

.Ne vous placez jamais sous une charge suspendue.

.Assurez-vous que le tracteur et la remorque se trouvent toujours sur un sol ferme, de sorte à éviter tout risque de renversement. Lors du chargement, utilisez les béquilles pour empêcher le basculement du chariot d'abattage.

.Assurez-vous de toujours avoir un contrôle visuel de la zone de travail.

.Ne travaillez pas dans des conditions où vous risquez de vous coincer les doigts ou de vous blesser.

Lorsqu'il existe un risque de renversement, abaissez immédiatement la flèche de levage à l'aide du levier de commande.

.Maintenez le levier dans cette position jusqu'à ce que la charge soit au sol. N'interrompez pas le mouvement d'abaissement, car le risque de renversement augmente si la charge s'arrête brusquement.

.En cas de renversement du tracteur, suivez les instructions se trouvant dans la cabine. ne sautez pas hors de la cabine. Vous risquez de vous retrouver sous la charge en cours de chute ou sous le tracteur.

Remarque: même si les stabilisateurs ont été abaissés au sol, le risque de renversement est plus important lorsque la remorque est vide ou munie d'une faible charge.

Fissures des tuyaux hydrauliques

.Dans le cas d'une perte de pression dans le fluide hydraulique ou d'une fissure dans les tuyaux hydrauliques, vous devez immédiatement couper le moteur du tracteur et abaisser la charge au sol. Interrompez le débit hydraulique. Réparez la fuite.

.Si le tuyau de pression principal situé entre le tracteur et le système de commande est fissuré, vous devez interrompre le débit d'huile en déconnectant la commande du levier associée au distributeur hydraulique du tracteur ou en coupant le moteur à l'aide du bouton d'arrêt.



Instructions pour une utilisation en toute sécurité

Conduite sur route

Respectez les instructions suivantes afin d'éviter tout risque d'accident.

Position de transport

.En l'absence de charge, positionnez le boom de la chargeuse aussi bas que possible sur la remorque. Assurez-vous que le grappin et le rotator soient fixés fermement à la remorque, de sorte à éviter tout risque de renversement de la chargeuse durant le transport.

.Assurez-vous qu'aucun des équipements additionnels connectés à la chargeuse n'est susceptible d'entraîner un accident durant le transport.

Le contrôle est important

.Vous devrez contrôler en permanence la machine dans toutes les situations.

.Vérifiez que la plaque <<véhicule lent>> et les signaux réfléchissants sont correctement placés. Vérifiez le fonctionnement de l'éclairage de la remorque et la pression des pneus.

.Les poids totaux autorisés (notamment celui de l'essieu) et les dimensions de transport ne doivent jamais être dépassés.

.Vous devez impérativement adapter votre vitesse à la situation de conduite. Conduisez avec prudence lorsque l'un des côtés est incliné, ainsi que sur les terrains en pente. Il existe un risque de renversement.

.Respectez le code de la route et la réglementation applicables.

.La distance de freinage d'un tracteur muni d'une remorque est plus longue que pour les autres véhicules prenez garde au risque de dérapage et vérifiez si la route présente des irrégularités.

.Attachez fermement la charge et les autres pièces non fixées.

Manipulation de l'huile et la graisse

.Évitez tout contact d'huile ou de graisse avec la peau lors de la maintenance. Portez des vêtements de protection adéquats.

.Ne vous lavez jamais les mains avec de l'huile de lubrification ou de la graisse. Cela risque d'abîmer votre peau. Si votre peau est irritée suite à un contact avec de l'huile ou de la graisse, contactez immédiatement un médecin.

.Lors de l'entretien, il convient de mettre au rebut l'huile usagée conformément à la réglementation locale.



Instructions pour une utilisation en toute sécurité

Soudage de réparation

.Si une réparation ou une modification requiert le soudage de certaines pièces, vous devez d'abord contacter votre revendeur afin d'obtenir les instructions nécessaires. Un soudage incorrect ou une négligence lors du soudage peut entraîner des pannes soudaines de la machine.

Travail dans des conditions extrêmes

.La température ambiante recommandée pour le fonctionnement de cette machine se situe entre -20°C et +30°C. Une température faible ou élevée entraîne une augmentation de l'usure et des tensions sur les joints et les tuyaux hydrauliques. En outre, l'acier s'use plus rapidement, des fissures peuvent se produire et des tuyaux hydrauliques risquent de fendre!

.Lorsque vous travaillez dans des conditions extrêmes, réduisez les chargements afin de prévenir tout dommage. En cas de faible température laissez l'huile hydraulique circuler librement pendant plusieurs minutes. Actionnez ensuite chaque fonction plusieurs fois de manière à assouplir les joints et les tuyaux avant d'appliquer la pleine pression. Lorsqu'il fait extrêmement chaud, prenez garde à la température de l'huile. Une température supérieure à 80°C altère les propriétés de l'huile et endommage les joints et les tuyaux.

Entretien/Maintenance

.Un entretien et une maintenance régulière garantissent un fonctionnement optimal et économique.

.Remarque: le non-respect des instructions du manuel invalide l'ensemble des garanties liées à la machine. Une maintenance régulière et adéquate constitue une condition préalable à l'application des garanties.

Consignes de sécurité relatives à l'entretien et à la maintenance

.Lisez les instructions avant de procéder à la maintenance de la machine. Chaque tâche d'entretien requiert la lecture et le respect des instructions. L'entretien et le graissage doivent être réalisés aux intervalles recommandés.

.Utilisez toujours des outils adaptés aux tâches d'entretien/de maintenance concernée. Portez des vêtements et des lunettes de protection.

.Coupez le moteur du tracteur et retirez la clé de contact. Si le moteur doit fonctionner au cours de certaines interventions d'entretien, veuillez à rester éloigné des parties mobiles de la machine.

.Soyez extrêmement prudent avec l'huile sous pression. L'huile sous haute pression pénètre facilement la peau. En cas d'accident, consultez immédiatement un médecin.



Instructions pour une utilisation en toute sécurité

Consignes de sécurité relatives à l'entretien et à la maintenance (suite de la page 3)

.L'huile chaude peut entraîner des brûlures. L'inhalation de vapeur d'huile chaude peut provoquer des difficultés respiratoires.

.Si un tuyau éclate et que vous recevez de l'huile sur la peau, ce n'est pas dangereux. Toutefois, évitez tout contact d'huile avec les yeux et le nez. Si vous recevez de l'huile dans les yeux ou dans les voies respiratoires contactez immédiatement un médecin.

.Tenez les liquides explosifs et inflammables éloignés des étincelles et des flammes nues.

Inspections journalières

Il est important d'inspecter l'équipement quotidiennement. Si vous constatez un défaut, vous devez procéder à une réparation immédiatement.

.Lorsqu'ils sont sous charge, les boulons usés peuvent entraîner un risque de rupture. Si des fissures sont détectées au sein de la chargeuse, toute opération en cours doit être arrêtée immédiatement.

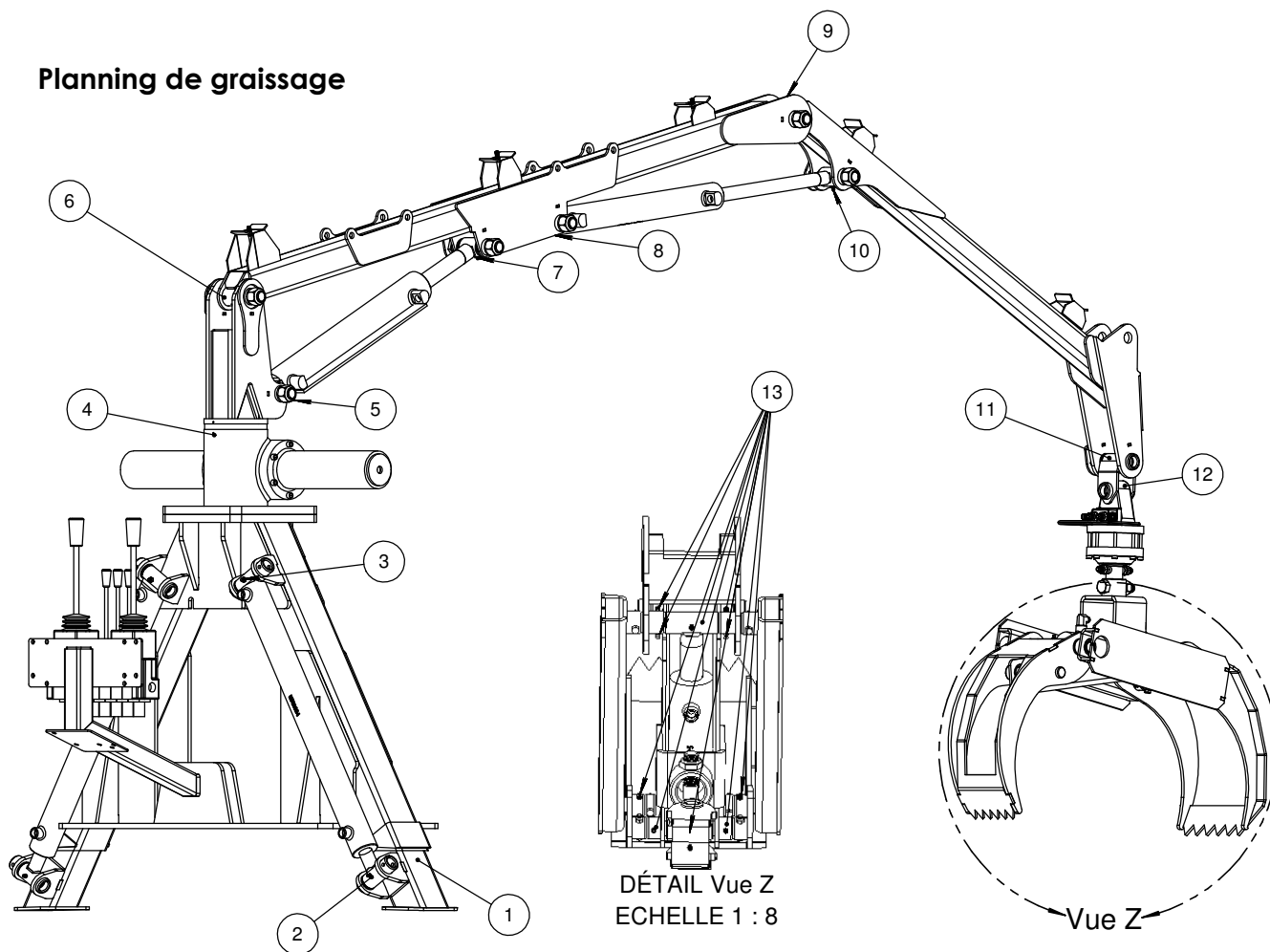
.Les tuyaux endommagés doivent être immédiatement remplacés. Vérifiez l'absence de fuites. Les fuites d'huile entraînent un risque d'accident et peuvent nuire à l'environnement.

.Vérifiez les boulons et resserrez les boulons si nécessaire.

.Effectuez le schéma de mouvements complet de la chargeuse afin de vérifier que toutes les fonctions sont intactes.

Instructions pour une utilisation en toute sécurité

Planning de graissage

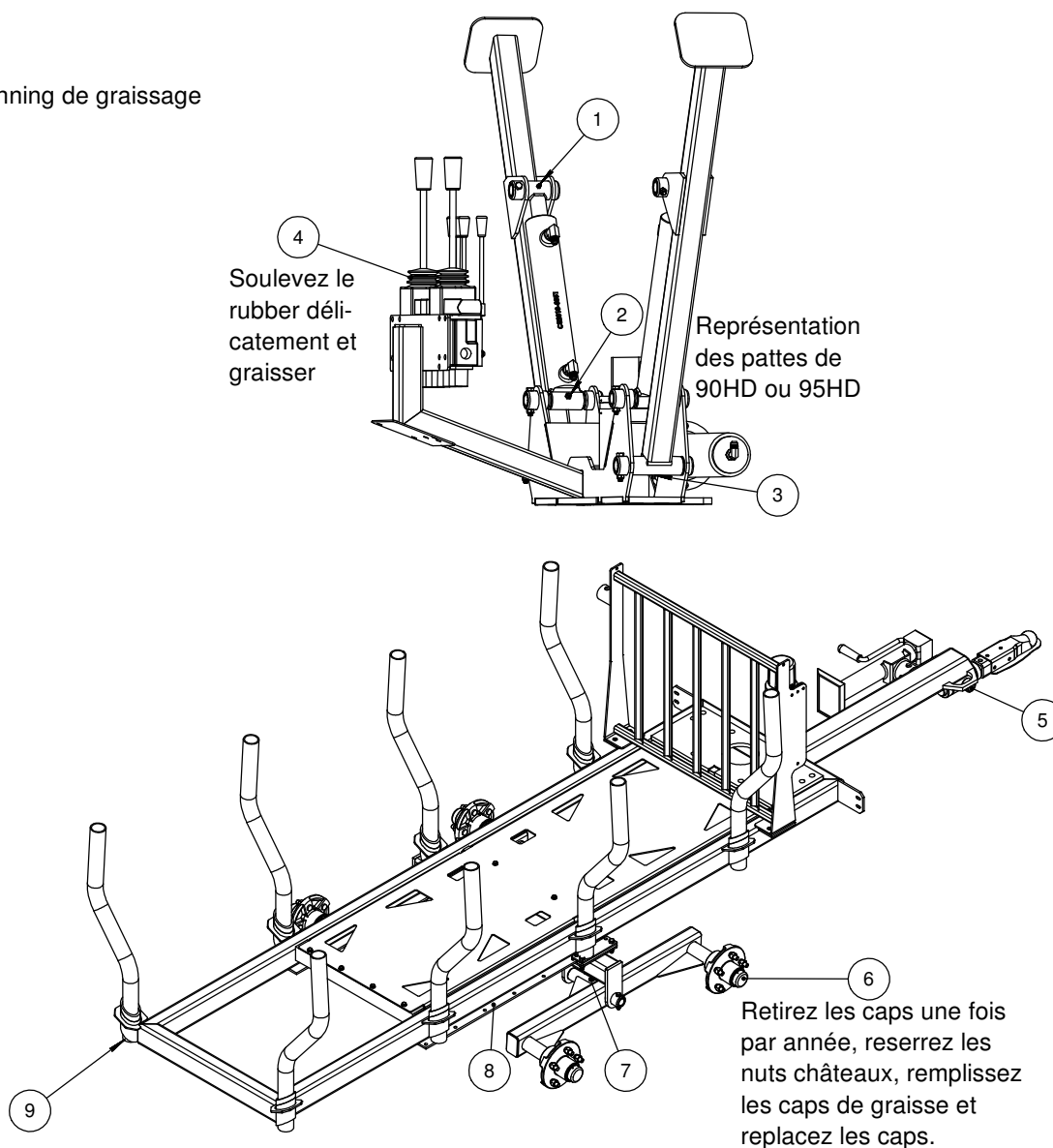


# Article	Point de graissage	Huile de graissage	Intervale en heure de travail/ ou d'année
1	Patte télescopique	Graisse à bushing	Une fois par année bien recouvrir
2	Fixation de cylindre	Graisse à bushing	Une fois par année
3	Fixation de cylindre	Graisse à bushing	Une fois par année
4	Crémaillère	Graisse à bushing	Tous les 10 heures
5	Pivot de cylindre	Graisse à bushing	Tous les 10 heures
6	Pivot gros boom	Graisse à bushing	Tous les 10 heures
7	Pivot de cylindre	Graisse à bushing	Tous les 10 heures
8	Pivot de cylindre	Graisse à bushing	Tous les 10 heures
9	Pivot petit boom	Graisse à bushing	Tous les 10 heures
10	Pivot de cylindre	Graisse à bushing	Tous les 10 heures
11	Pivot de joint de grappin	Graisse à bushing	Tous les 10 heures
12	Pivot de rotator	Graisse à bushing	Tous les 10 heures
13	Pivots de grappin	Graisse à bushing	Tous les 5 heures



Instructions pour une utilisation en toute sécurité

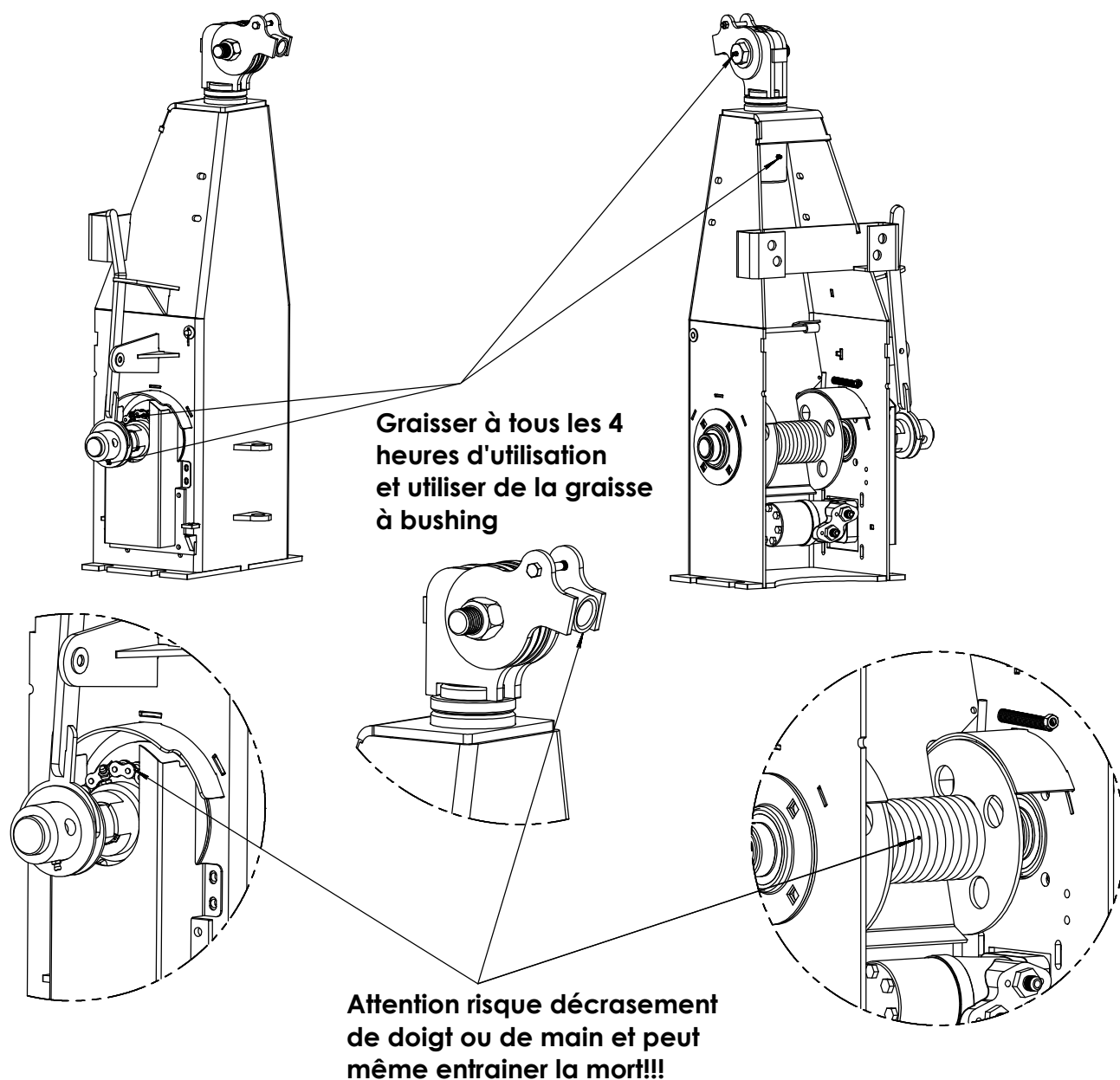
Planning de graissage



# Article	Point de graissage	Huile de graissage	Intervale en heure de travail/ ou d'année
1	Pivot de patte	Graisse à bushing	Tous les 10 heures
2	Pivot de patte	Graisse à bushing	Tous les 10 heures
3	Pivot de patte	Graisse à bushing	Tous les 10 heures
4	Rotules de contrôle	Graisse à bearing	Tous les 50 heures ou toutes les années
5	Pivot de pôle	Graisse à bushing	Tous les 10 heures
6	Hub 3500lbs	Graisse à bearing	Tous les 50 heures ou toutes les années
7	Pivot de tandem	Graisse à bushing	Tous les 10 heures
8	Glissière essieux hydraulique	Graisse à bushing	Tous les 50 heures ou toutes les années
9	Pôteau	Graisse à bushing	Tous les années

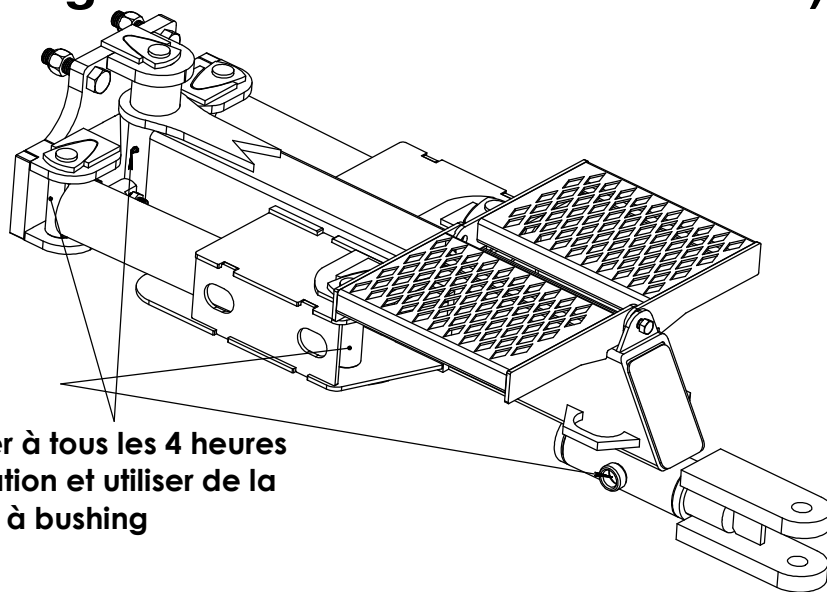


Instructions pour une maintenance et une bonne utilisation sécuritaire du treuil hydraulique 6000lbs

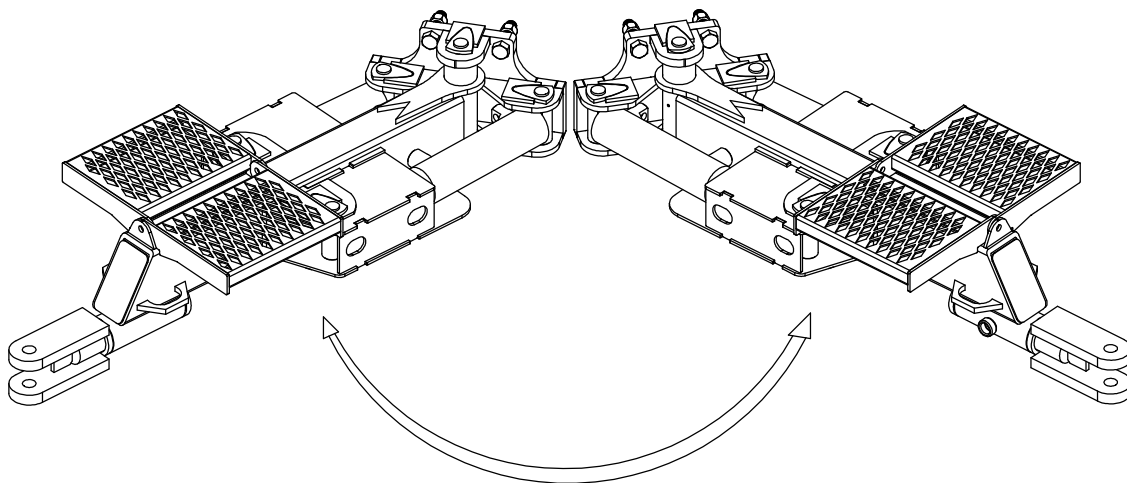




Instructions pour une maintenance et une bonne utilisation sécuritaire d'une conduite simple (Image à titre indicatif seulement)



**Graisser à tous les 4 heures
d'utilisation et utiliser de la
graisse à bushing**



**Attention à ce que personne ne se tienne
dans le périmètre et aussi assurez vous
que personne ne se tienne debout sur le
marche pied!**



Instructions pour une utilisation en toute sécurité

Remisage

Si vous prévoyez de ne plus utiliser la chargeuse durant une longue période, il convient de la nettoyer avec soin. Notez qu'un nettoyage à haute pression n'est pas recommandé! Après le nettoyage, faite une inspection visuelle pour déceler d'éventuelles fissures, (si vous en trouvez, vous devez les faire réparer avant la prochain utilisation de la chargeuse) tous les graisseurs doivent être lubrifiés. La graisse permet d'évacuer l'eau et de neutraliser ainsi la corrosion et l'usure.

.Stocker la chargeuse sous un toit. Si ce n'est pas possible, recouvrez-la d'une bâche.

.Placer le boom et le grappin en position de transport.

Remarque: Une chargeuse entreposée n'est pas un espace de jeu pour les enfants



Garantie limité d'un (1) an

Garantie générale

Les Équipements Woody inc. (ci-après appelée <Woody>) garantit que ses produits sont exempts de défauts, sous réserve des conditions ci-bas.

Tous les produits fabriqués par Woody (à l'exception d'un usage commercial ou industriel et abusive) sont couverts par un (1) an de garantie applicable à partir de la date d'achat, sauf dans les cas particuliers où la garantie pourrait être modifiée en fonction des ajustements spécifiés sur le contrat de vente.

La garantie est offerte uniquement au premier acheteur du Produit et elle ne peut être transférée aux acheteurs subséquents et/ou aux détaillants de l'acheteur que si Woody y consent par écrit. Woody garantit que les composants mécaniques, hydrauliques et électriques seront exempts de défauts de matériaux et de fabrication pour la période de la garantie. La garantie couvre toutes les pièces du produit neuf, à l'exception des baux hydraulique, des adaptateurs hydrauliques et des fils électriques, et inclut la main d'œuvre effectuée par Woody ou par un détaillant Woody autorisé.

Réparation et service de remplacement

Toutes réparations doivent être effectuées par Woody ou par un détaillant avec consentement écrit de Woody, autrement la garantie sera annulée. Woody se réserve le droit de réparer ou de remplacer sans frais à l'acheteur toutes pièces jugée défectueuse en raison d'un vice de matériaux ou de fabrication. Il réserve aussi le droit de déterminer si une mauvaise utilisation en a été la cause, soit par manque d'entretien, mauvaise utilisation abusive de la part de l'acheteur.

En cas de défaillance causée par une pièce couverte par la présente garantie ou par l'assemblage en usine, l'acheteur doit: (1) informer immédiatement Woody de la nature du défaut; cesser immédiatement l'usage ou l'opération du produit, sauf avec l'accord écrit de Woody.

Le service de la garantie doit être effectué au point d'achat du produit soit par Woody ou par un détaillant utilisant des pièces fournies par Woody.

Si le produit a été acheté directement chez Woody, l'acheteur doit retourner le produit ou les pièces défectueuse à ses frais et sans délai. Si Woody estime que les pièces sont défectueuses, elle les réparera ou les remplacera et si le produit a été retourné chez Woody, il les installera sans frais pour l'acheteur.

Si le produit a été acheté chez un détaillant, Woody fera parvenir des pièces de rechange à l'acheteur par l'intermédiaire du détaillant. Le détaillant installera les pièces de rechange et retournera les pièces remplacées à Woody aux frais de l'acheteur dans les trente (30) jours des réparations. Les pièces et la main d'œuvre seront sans frais pour l'acheteur à la condition qu'il soit prouvé à la satisfaction de Woody que les pièces remplacées étaient défectueuses.

Dans tous les cas, les frais reliés au transport des pièces ou du produit, au temps supplémentaire effectué à la demande de l'acheteur ou à tout service et/ou entretien sont à la charge de l'acheteur.

Toutes les pièces remplacées en vertu de la présente garantie demeurent la propriété de Woody.

Si l'acheteur est en défaut de se conformer à la procédure décrite ci-haut ou s'il n'est pas prouvé à la satisfaction de Woody que les pièces sont défectueuses, l'acheteur ne pourra se prévaloir de la garantie.



Exclusion de garantie

Le détaillant n'est pas autorisé à faire quelques représentation ou promesse que ce soit au nom de Woody, ni modifier les conditions et les limites de la présente garantie de quelque façon que ce soit.

Exclusions de la garantie

Cette garantie ne couvre pas les items suivants:

Ce produit a un besoin périodique de pièces et d'entretien pour bien fonctionner. Cette garantie ne couvre pas les réparations quand l'usure normale a épuisé la durée utile ou de l'équipement complet ou par la négligence dans l'entretien du produit, par la négligence dans le remisage du produit, par l'inobservation des normes d'utilisation prescrites par Woody.

Cette garantie ne couvre pas les dommages au produit ou à la machinerie lors de l'installation du produit causés par l'acheteur ou le détaillant pendant l'installation du produit ou en raison d'une mauvaise installation du produit.

Cette garantie ne couvre pas les pièces ni la main-d'oeuvre, si le produit est considéré comme ayant été mal utilisé, négligé, impliqué dans un accident, abusé, modifié ou tous défauts qui peuvent survenir suite à la modification du produit non approuvé par écrit de Woody.

Cette garantie ne couvre pas les temps de déplacement et ne couvre pas aucun autre frais relié au transport pour les réparations de garantie ou pour toute expertise.

Autres exclusions

Cette garantie exclut:

- Les défauts apparents portant notamment sur la peinture et les décalques, etc.,
- Les bris encourus à la suite d'un renversement de la machine ou d'un accident quelconque.
- Les défauts dus à des catastrophes naturelles et autres événements majeurs au-delà du contrôle de Woody
- Les problèmes causés par des pièces autres que celles de Woody.
- Certains articles font l'objet d'une garantie par leur fabricant respectif.

Limites de la garantie implicite et des dommages indirects

Woody n'est responsable d'aucun dommage(s) et corporel(s), incluant la perte de produits, la location d'équipement de remplacement, le transport ou toute autre réclamation secondaire ou indirecte découlant de l'utilisation de ce produit par quiconque pouvant subvenir en raison d'un mauvais fonctionnement de ce produit.